

Ayuda Técnica de Swann

Todo los países enviar correo electrónico: tech@swann.com.au

Número de telefono del Puesto de Información

Peaje-libre para los Estados Unidos

877-274-3695

(Dom Jueves, 2pm-10:30p.m. PST)

800-627-2799

(Lunes-Viernes, 9am-1pm PST)

Para Intercambios o Devoluciones en los E.E.U.U.

562-777-2551

(Lunes-Viernes, 9am-5pm PST)

Peaje-libre en Australia

1300 13 8324

(Lunes-Viernes, 9am-5:30pm Aus EST)

Internacional

+61 3 8412 4610

(Lunes-Viernes, 9am-5:30pm Aus EST)

Vea <http://www.worldtimeserver.com> para información sobre diversas zonas de tiempo y el tiempo en Melbourne Australia comparado a su tiempo local.

Información de la Garantía

Las comunicaciones de Swann autorizan este producto contra defectos en la ejecución y el material por un período de un (1) año de la fecha original de compra. Usted debe presentar su recibo como prueba de la fecha de compra para la validación de la garantía. Cualquier unidad que pruebe defectuoso durante el período indicado será reparado sin la carga para las piezas o el trabajo, o reemplazado a la discreción de Swann. La reparación o el reemplazo será autorizado por noventa días o el resto del período original de un año de garantía, cualquiera sea más largo. El usuario del extremo es responsable de todas las cargas de flete incurrido en enviar el producto al centro de reparación de Swann. El usuario del extremo es responsable de todos los costes del envío incurridos en enviar a cualesquiera país con excepción del país de origen. La garantía no cubre cualesquiera daños accidentales o consecuentes que se presentan del uso de, o la inhabilidad de utilizar este producto. Cualquier costo asociado con el retiro de este producto por cualquier comerciante o por otra persona, o cualesquieres otros costos asociados por su uso la responsabilidad es del usuario del extremo. Esta garantía se aplica al comprador original del producto solamente, y no es transferrable a cualesquieres terceros participantes.

Las modificaciones de tercer usuario final o no aprobadas a cualquier componente o pruebas de mal uso o abuso del dispositivo rendirá la anulación de garantías.



www.swannsecurity.com



Español

Guardian Angel

Kit Manual de Monitoreo para Bebés



Puesto de Información de **Swann**
Tiene las respuestas



Si este dispositivo no funciona cuando usted primero lo enchufe adentro, no lo lleve de nuevo al almacén.

- ✓ Contacte el Puesto de Solución de Swann usando nuestro servicio rápido de correo electrónico tech@swann.com.au o llámanos a los números de peaje libre mostrados en la parte posterior de este librito.
- ✓ La mayoría de los problemas se pueden arreglar rápidamente y fácilmente con una charla rápida con uno de nuestro personal técnico amistoso. (Peaje-Libre disponible en los E.E.U.U. y en Australia solamente)

Nota: Las redes sin hilos (WiFi) pueden interferir con o experimentar interferencia causada por el transmisor en esta unidad. Cambie el receptor a otro canal/frecuencia o fije la red sin hilos (i.e. Punto de Acceso Sin hilos) a una frecuencia a más futuro lejos de la frecuencia determinada de la cámara fotográfica puede aliviar este problema. Consulte la documentación de su dispositivo sin hilos del LAN para información sobre cómo cambiar la frecuencia de la transmisión. Estas cámaras trabajan con la mayoría de los receptores sin hilos de la cámara fotográfica que apoyan 2414MHz, 2432MHz, 2450MHz y 2468MHz.

Instalación Guía

Especificaciones Técnicas

Receptor

Tipo De Pantalla:	2½" COLOR TFT LCD
Tamaño de punto:	0.1025 x 0.163mm
Resolución:	480 x 234
Salida De Audio:	600 ohms / 1V p-p
Fuente De Alimentación:	CD 5V, 1A
Área Activa:	5¼ x 1¼ x 3 pulgadas 130 x 33 x 75 mm
Temperatura Operacional:	14°F - 122°F -10°C - 50°C
Tamaño De La Pantalla:	2½ Pulgadas Diagonales
Batería:	4 Pilas de Tamaño "AAA" (Funcionan por aproximadamente 40 minutos Pilas No incluidas)

Cámara:

Sensor De Imagen:	1/3" CMOS a Color
Resolución:	330 Horizontal TV Lines
Lente:	4.3mm
Potencia:	7.5V 500mA
Consumo:	1.3 Watios
Iluminación:	< 3 Lux
Temperatura Operacional:	14°F - 122°F -10°C - 50°C
Dimensiones:	4¾ x 3¼ x 1½ pulgadas 120 x 80 x 40 mm
Peso Aproximado.	5½ onzas ~ 157g
Batería:	2 Pilas Tamaño "AA", (Funcionan aproximadamente por 1 hora y media Pilas no Incluidas)

¡Importante!

Por favor lea este folleto cuidadosamente antes de instalar o utilizar estas unidades.

Precaución - Estas unidades deben ser abiertas SOLAMENTE por un técnico autorizado si se requiere el servicio.

Precauciones de Seguridad

Para el funcionamiento correcto y seguro de este sistema, es esencial que los instaladores, usuarios finales y técnicos de servicio sigan todos procesos de seguridad establecidos en este manual. Las expresiones específicas de Advertencia y Precaución (y/o símbolos) están marcadas en las unidades donde son necesarios.

Expresiones de Advertencia y Precaución

"WARNING" indicates a situation where failure to follow proper procedures can cause personal injury.

"CAUTION" indicates a situation where failure to follow proper procedures can cause damage to the equipment.

Por favor lea Cuidadosamente

Este manual contiene información importante acerca del funcionamiento de este producto. Si va a instalar este producto para ser usado por otros, debe dejar este manual o una copia con el usuario final.

Garantía

Swann Communications garantiza este producto contra defectos en la confección y material por un período de un (1) año desde la fecha original de la compra. Usted debe presentar su recibo como prueba de la fecha de la compra para la validación de la garantía. Cualquier unidad que pruebe ser defectuosa durante el período indicado será reparada sin recargo por las piezas o trabajo, o substituida a discreción única de Swann. La reparación o el reemplazo serán garantizados ya sea por noventa días o por el resto del período original del año de garantía, cualquier opción que sea más larga. El usuario final es el responsable de todos los costos de flete incurridos para enviar el producto a los centros de reparación de Swann. El usuario final es el responsable de todos los costos del envío incurridos al envía desde y a cualquier otro país que no sea el país de origen. La garantía no cubre los daños eventuales, accidentales o consecuentes que se presentan del uso de, o de la inhabilidad de utilizar este producto. Cualquier costo asociado con el ajuste o retiro de este producto por un comerciante u otra persona, o cualquier otro costo asociado con su uso es la responsabilidad del usuario final. Esta garantía aplica solamente al comprador original del producto y no es transferible a terceros.

Las modificaciones no autorizadas del usuario final o de terceros a cualquier componente o evidencia del uso indebido o del abuso del dispositivo anularán todas las garantías.

Esta garantía está limitada solamente a los términos anteriores siempre que estos términos no actúen en contra de ninguna garantía que sea obligatoria legalmente en la ubicación del usuario.

Contenido

Contenido	3
Precauciones Importantes de Seguridad	4
Información de Cumplimiento	5
Partes Incluidas con Este Sistema	6
Sistema Inalámbrico de Monitoreo LCD	6
- Partes del Receptor	6
- Partes de la Cámara	7
Instalación	7
- Instalar la Cámara para montaje en la pared	7
- Instalar el Kit Inalámbrico de Cámara a Color Dual-mode	8
Guía de Localización de Averías	9
Garantía	10
Especificaciones Técnicas	11
Asistencia Técnica / Detalles de Ayuda	12

Precauciones Importantes de Seguridad

Por favor lea antes de Instalar

Felicitaciones por su compra del Kit Manual de Monitoreo para Bebés Guardian Angel de Swann

Por favor lea estas instrucciones de seguridad y funcionamiento cuidadosamente antes de instalar o utilizar este sistema.

- Mantenga el cable de la cámara, monitor y del adaptador CA/CD fuera del alcance de los niños.
- No coloque el cable de la cámara, monitor o CA/CD en una cuna o corralito.
- No utilice la cámara cerca de agua o ambientes húmedos o mojados, tales como la bañera, tina de lavandería, fregadero, o sótanos mojados.
- Coloque la cámara, monitor y adaptador CA/CD donde haya una ventilación adecuada. No coloque la cámara bajo la luz directa del sol.
- No coloque la cámara, monitor y adaptador CA/CD cerca de fuentes de calor tales como rejillas de aire caliente, radiadores, hornos, incineradores u otros aparatos con altas temperaturas de operación.
- No lo utilice con extensiones. Utilice solamente el adaptador CA/CD proporcionado con este sistema. El uso de otros adaptadores puede dañar la cámara o monitor y anular su garantía.
- Solamente enchufe los componentes en tomacorrientes estándares de voltaje casero (110V - 240V CA, 50Hz o 60 Hz).
- No coloque los cables de los adaptadores CA/CD, cámara o monitor donde pueden ser apretados o pisados. Proteja los cables al mantenerlos fuera del alcance de los niños, mascotas y del tráfico rutinario de casa. No coloque objetos pesados sobre los cables de corriente o cubra los cables con alfombras.
- Cuando limpie, utilice una tela SECA, sin hilachas. Desenchufe la cámara, monitor y el adaptador CA/CD antes de limpiar. NUNCA sumerja ningún componente en agua y no rocíe limpiadores o solventes sobre la unidad. Al hacerlo puede dañar la unidad y causar un choque eléctrico.
- Desenchufe el adaptador CA/CD del tomacorriente de la pared cuando no utilice el sistema.
- El maltrato, las alteraciones o modificaciones no aprobadas por el fabricante anularán la garantía.

⚠ ¡PRECAUCIÓN!

Conecte esta unidad SOLAMENTE a otras unidades compatibles. No lo conecte a cualquier otra clase de alarma o dispositivo auxiliar. Al conectar algo más a esta unidad puede causar daño o evitar que funcione Adecuadamente.

⚠ ¡PRECAUCIÓN!

No pinte la cámara.

⚠ ¡PRECAUCIÓN!

Este sistema utiliza ondas aéreas públicas para el funcionamiento inalámbrico. El sonido y video pueden ser transmitidos y recibidos por otros dispositivos receptores 2.4 GHz. Se pueden transmitir y recibir las conversaciones e imágenes de otras habitaciones cerca de la cámara. Para proteger su privacidad, siempre apague la cámara cuando no la está utilizando.

¡¡IMPORTANTE!

ACCESORIOS - No coloque el monitor de video o equipo en una carreta, pedestal o mesa inestable. El monitor de video o equipo puede caer causando una herida seria a un niño o adulto y un serio daño al equipo. Al montar en la pared o en un estante se debe seguir las instrucciones del fabricante y se debe utilizar un equipo de montaje aprobado por el fabricante.



Se debe mover con cuidado el equipo y monitor de video y cart combinations. Las paradas aceleradas, fuerza excesiva y superficies desniveladas pueden trastornar el equipo y cart combination.

VENTILACIÓN - Las ranuras y aberturas en el escarapate y en la parte trasera o al fondo son proporcionadas para la ventilación y para asegurar el funcionamiento confiable del monitor de video o equipo y para protegerlo de recalentamiento. Estas aberturas no deben ser bloqueadas o cubiertas. Las aberturas nunca deben ser bloqueadas al colocar el monitor de video sobre una cama, sofá, alfombra u otra superficie similar. El monitor de video o receptor del equipo nunca deben ser colocados cerca o sobre un radiador o rejillas de aire caliente. El monitor de video o receptor del equipo no debe ser colocado en una instalación incorporada como un estante, a no ser que se proporcione una ventilación adecuada.

Guía de Localización de Averías

Si la Cámara y/o Receptor....	Usted debería...
Sin Energía	<ol style="list-style-type: none"> 1. Verifique que el cable(s) de alimentación esté conectado adecuadamente. 2. Verifique que la cámara y el receptor estén PRENDIDOS. 3. Si las pilas están muertas. Por favor reemplácelas con unas nuevas.
No imagen o sonido. Sonido o imagen distorsionada.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Verifique los ajustes del conmutador de canal en la cámara y receptor. Asegúrese que los canales coincidan en ambas unidades. 2. Interferencia de la señal de un horno microondas. Verifique si se está utilizando un horno microondas o está localizado en la ruta entre la cámara y receptor. Si lo está, apáguelo o retírelo de la ruta. 3. Interferencia de la señal de otros dispositivos productores de señales. <ol style="list-style-type: none"> (A) Cambie el ajuste de canal en la cámara y receptor. (B) Identifique y elimine la fuente de la interferencia. (C) Reubique el transmisor y/o receptor más cerca del uno del otro. (D) Cambie el canal, o apague cualquier equipo LAN Inalámbrico (WiFi) que puede estar funcionando cerca de allí 4. Cámara y Receptor están demasiado distanciados. Reubicar la Cámara y/o Receptor. 5. Las pilas están bajas en una o ambas unidades. Por favor reemplace las pilas en una o ambas unidades. 6. Fuera de Alcance. Mueva la Unidad Receptora más cerca de la Unidad de la Cámara y asegúrese que la potencia de la Unidad de la Cámara esté encendida. 7. El volumen está regulado demasiado bajo. Por favor alce al ajuste del volumen del receptor.
Retroalimentación Ruidosa (tono alto "chillido") Para el Sistema de Monitoreo para Bebés	<ol style="list-style-type: none"> 1. Unidades demasiado cerca la una de la otra. Por favor asegúrese que la Unidad Receptora esté por lo menos 3 pies (1 m) de la Unidad de la Cámara. 2. Volumen demasiado alto. Por favor disminuya al ajuste del volumen de la Unidad Receptora.

Kit Manual de Monitoreo para Bebés Guardian Angel

Siga estos pasos para instalar el sistema

Monitor:

1. Enchufe el cable del adaptador CA/CD 5V al conector de entrada CC al lado del monitor.
2. Enchufe el adaptador a un tomacorriente CA estándar (110V-240V). Presione el botón de encendido para prender el monitor.
3. Las salidas A/V en el monitor LCD pueden ser conectadas a la entrada A/V en una televisión para pantalla gigante, o a las entradas A/V en un VCR para grabar.
4. Puede utilizar ya sea un adaptador CA/CD para uso de largo tiempo o 4 pilas "AAA" para uso móvil. **La duración de las 4 pilas "AAA" con un funcionamiento normal es de 40 minutos.**

Cámara:

1. Enchufe el cable del adaptador CA/CD 7.5V al conector de entrada CC en la parte posterior de la cámara.
2. Enchufe el adaptador a un tomacorriente CA estándar (110V-240V).
3. Puede utilizar ya sea un adaptador CA/CD para uso de largo tiempo o 2 pilas "AA" para uso móvil. **La duración de las 2 pilas "AA" con un funcionamiento normal es de 1 hora y media.**

Instalación del Sistema

1. Seleccione el canal (Canal 1-4) a ser utilizado tanto en la cámara como en el receptor.
NOTA: Asegúrese que la cámara y el receptor estén colocados en el mismo canal (1, 2, 3 o 4) y que la Cámara esté prendida.
2. Coloque el canal seleccionado al oprimir suavemente dip-switch en el mismo canal en la cámara y receptor.
Por ejemplo, para fijar la cámara y receptor en el Canal 1: Oprima el dip-switch del Canal 1 localizado al lado de la cámara y el receptor a ser en el mismo canal.

Aviso Adicional - Cuando instale la cámara, verifique la recepción del receptor antes de la instalación final. Pida que alguien sostenga la cámara en el área a ser monitoreada y que otra persona verifique la recepción en su TV o monitor. Si hay interferencia u otros problemas, acuda a la Guía de Localización de Averías. Trate todos los 4 canales para ver cual tiene la mejor calidad de imagen.



Información de Cumplimiento

ADVERTENCIA FCC/CE

Este equipo genera y utiliza energía de radiofrecuencia y si no es instalado y utilizado adecuadamente, es decir, en estricto cumplimiento con las instrucciones del fabricante, puede causar interferencia a la recepción de radio y televisión. Ha sido examinado y comprobado que cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B de conformidad con la Parte 15 del Reglamento FCC y CE I-ETS 300 440, lo cual es diseñado para proporcionar una protección razonable en contra de tal interferencia en una instalación residencial. Sin embargo, no existe una garantía que no habrá interferencia en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia a la recepción de radio o televisión, lo cual puede ser determinado al apagar y prender el equipo, se recomienda al usuario intentar corregir la interferencia por medio de una o más de las siguientes medidas:

1. Reorientar la antena de TV/radio.
2. Reubicar el Receptor lejos del receptor de TV/radio.
3. Enchufar el Receptor en un tomacorriente diferente para que el Receptor esté en un circuito derivado diferente.
4. Si es necesario, el usuario debería consultar al distribuidor o a un técnico radio/televisión experimentado para sugerencias adicionales.

El siguiente folleto preparado por la Comisión Federal de Comunicaciones puede ser útil para el usuario: "Cómo Identificar y Resolver Problemas de Interferencia Televisiva". Este folleto está disponible en la Imprenta del Gobierno de los EE.UU., Washington, D.C. 20402, Stock No. 004-000-00345-4.

AVISO FCC/CE

Se le advierte al usuario que los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por el fabricante podrían invalidar la capacidad del usuario para operar el equipo. Los controles de radio lineal proporcionan un enlace confiable de comunicación y satisface una necesidad importante en señalización inalámbrica portátil. Sin embargo, existen algunas limitaciones que deben ser cumplidas.

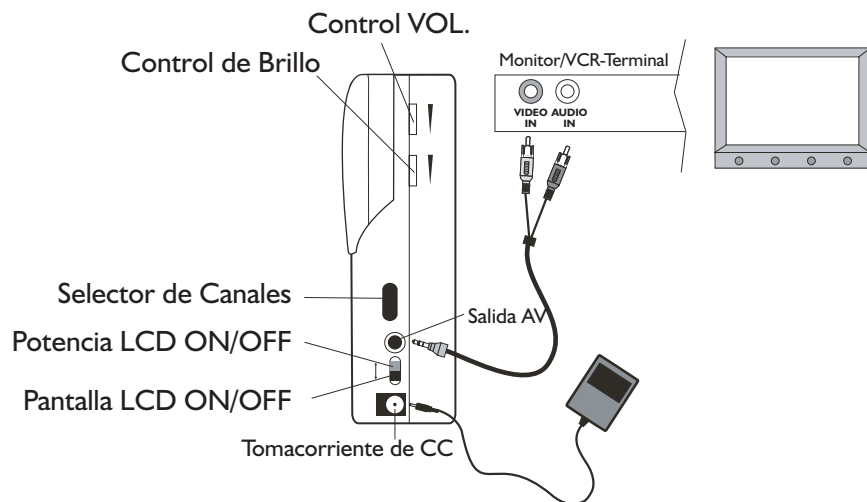
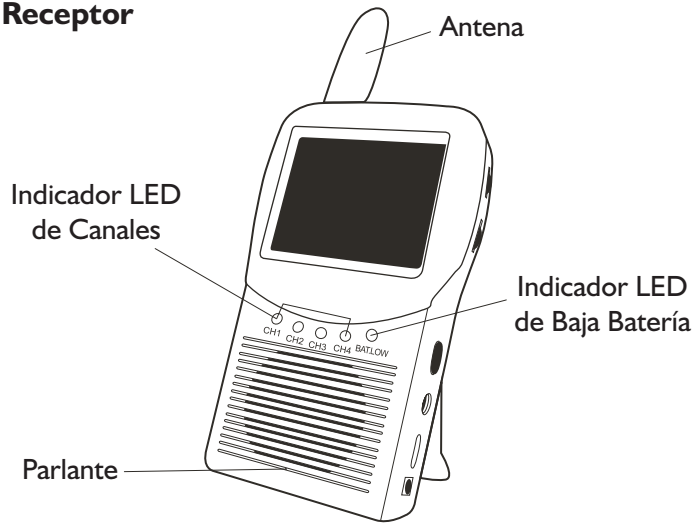
Se requiere que los radios cumplan con las Reglas y Reglamentación de FCC como dispositivos de la Parte 15 y CE I-ETS 300 440. De por sí, tienen una potencia de transmisión limitada, por lo tanto un alcance limitado. Un receptor no puede responder a más de una señal transmitida a la vez y puede ser bloqueado por las señales de radio que se dan en o cerca de sus frecuencias operativas. Los cambios o modificaciones al dispositivo pueden invalidar el cumplimiento FCC y CE. Los enlaces radioeléctricos utilizados ocasionalmente deben ser testeados regularmente para proteger en contra de interferencia o fallas no detectadas.

Partes Incluidas con Este Sistema

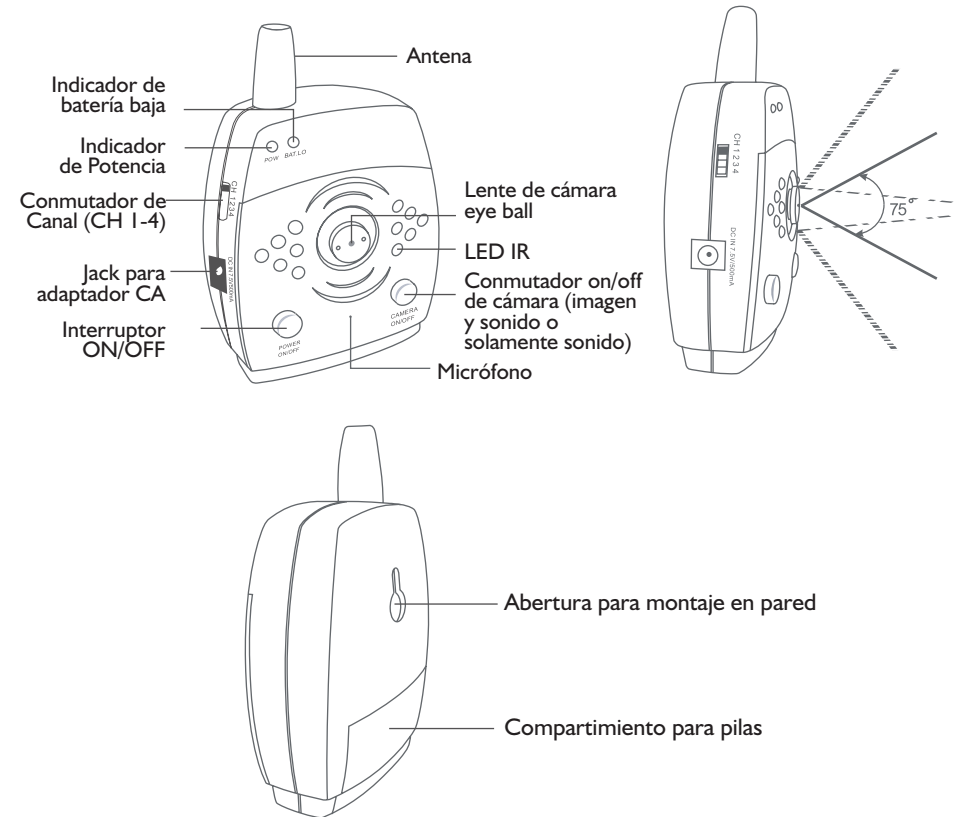
- Cámara a Color con un Transmisor Incorporado
- Monitor LCD TFT a Color de 25" con Receptor 2.4 GHz Incorporado
- Adaptador de Alimentación CA/CD 5V para el Monitor
- Adaptador de Alimentación 500mA 7.5 V para la Cámara
- Cable A/V 1.5 m

Sistema Inalámbrico de Monitoreo LCD

Partes del Receptor



Partes de la Cámara

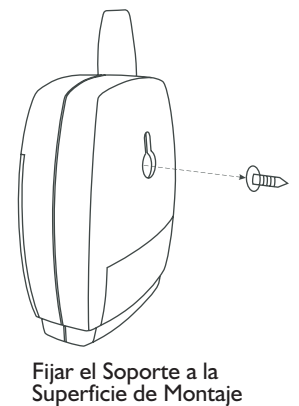


Instalación

Herramientas que necesitará: Lápiz, Taladro, Brocas, Destornillador Estrella, Destornillador, Martillo

Instalar el Soporte de Montaje de la Cámara para montaje en la pared

1. Sujetar firmemente un tornillo para madera cabeza plana en la pared. (Para mejores resultados, utilice un tornillo 3/4 pulgadas (19mm); montado en un tablero sólido de madera o utilice una ancla de tornillo).
2. Deje la cabeza del tornillo resaltado de la pared por lo menos 1/4-pulgadas (6.35mm).
3. Ajuste de la cabeza del tornillo (en la parte posterior de la unidad) sobre la cabeza del tornillo y deslice la unidad hacia abajo para colocarlo firmemente.
4. Para examinar que la unidad esté montada firmemente, presione sobre sus bordes.



Fijar el Soporte a la Superficie de Montaje